was A N.

FFIER.

et vacantes

et Villeré.

Bayou. en-

Phitre

uf les rues Johnnet

terre dans

le carré

le carré

te carrê

· t pour la pa-

R. Practice J.
46 the Royale
4 hers sendu
the St Charles
1007 en vortu
17 5 juge de la
parcione d'Or-

eu coffage à

comes de face à la come de l'agree. Le gues de face à la come face à la come à la come à la come face à la come à la come face à la come face à la come à la

The life profuse of the life o

améliorée

Wieningkof.

R = Francido J.
No. 46 rus
a nore il sera
nuova, est la rus
nuova, est la rus
nuova, est la rus
tributa da la
des da 14
des succession

gar e saratione
data saration settle
en a deur de LOE
fiere à la ruc Ga

The continuent, in the garanta star postant its man to the delta process and the process and the process and the process are the process and the process are the process and the process are t

pre ur eus ach

See 18. TORE. résiden-Camp. . McMahon, Mudau, Dos

Faility o Jeantie,

≘.∵≘ et

Denxième

LABELLE de la Nouvelle-Orléans, CHRISTMAS ON WHEELS, LA FECULE DUTAUT NOUVELLE-ORLEANS. 163 EUR GRAVIER. HCYCLES, TRICYCLES, VÉLOCIPÈDES, PATINS A ROULETTES, VOITURES D'ENFANT BUGGIES ET VOITURES DE PLAISTE, ETC COMPAGNIE GENERALE Belles Montres, Pendules. Diamants, TBANSATLANTIQUE Entre New York et le Havre. Bijouterie, Argenterie, Etc., magnifiques navires de cette ligne favorite le centinent (cabines pourvues de sonnettes FRANTZ & OPITZ, COIN DES RUES ROYALE & BIENVILLE Prix du passage peur le Harre. BIJOUTIERS ET HORLOGERS PRATIQUES **O** Les plus jolts MONOGRAMMES gravé aux prix les plus rédui Entrepont, \$25, areo aménagement supérient maprenant vin, literie et usteusiles. Pour fret et passage, s'adresser à AD. SCHREIBER, 61 rue Garondelet, au premiet P. S.—Chêques sur la Bánque Transatiantique e Paris ASSURANCES. COMPAGNIE BORDELAISE Ligne Directe de New York à Bordeaux. Château Lafte, Château Yquem, Château Margaux, Château Leoville, Dix-neuvième état de situation Compagnie d'Assurances Mutuelles des Marchands Le CHATEAU MARGAUX partirs de Nev York Mercrodi, le 23 juin. Pour passages, s'a dresser à L. A. FOURNIER, Agent, 2 juin-9mois MJS 177 rue Commune. de la Nile-Orléans. No 104, BUE DU CANAL. RED STAR LINE. Frente-unième Etat Annuel Steamers de la maile Royale Belge et des E.-U.
partant tous les samedis.
ENTRE NEW-YORK ET ANVERS LE RHONE, GERMANY, ITALY, HOLLAND ET FRANCE, Primes reques durant l'année expirant e 31 nai 1885, y compris les primes nen-échues de

annuel --- de la--Compagnie d'Assurances Germania De la Nouvelle-Orléans. CONFORMEMENT aux dispositions disposition disp harte, la compagnie publie 1 e our l'année expirant le 31 décen jontez — Lutérét et profits et pertes.....\$ 27,580 00 oins les saliaires et les frais généraux... 11,764 03 -15,815 97 Fonds de surplus de 1884...... 15,000 0 PERTES PAYRES: ..8257.142 92 dur les risques d'in cendie
Sur les risques maritimes
Sur les risques de
rivières\$ 68,951 72 1,420 56 5,683 75 \$88,486 91 2,490 26 \$ 76.056 03 35,211 89 7,579 44 Faxes et dépenses, moins l'intérêt... Réassurances et 28,786 34 9,135 16 primes rembour sécs----- 28,632 98 **\$155,975 93** \$32,333 90 La Compagnie a l'actif suivant : ...\$253.293 53 96,185 30 \$88.375 63 ACTIF. ck du Vallette 4,355 00 39,822 13 \$616,410 07 La Compagnie a payé 5 pour cent d'intérêt aux actionnaires pour l'année expirant le 31 mai 100,708 00 e la Compagnie.
PAUL FOURCHY,

ETAT DE LA LOUISIANE,
Paroisse d'Oricans,
Ville de la Nouvelle Oricans. Fait sous serment pardevant moi, le 9 juin 885. Cet exposé est une juste et exacte copie des ivres de cette compagnie.
[Signé] H. ZUBERBIER, Président.
J. HASSINGER, Vice-Président.
EMIL WEBER, Secrétaire. JAMES FAREY, Notaire. EMIL WEHER, Socrétaire, Fait et signé sous serment pardevant moi, à la Nouvelle-Orléans, ce 16me sour de janvier 1856 (Signé) - CHAS E. SEL. Notaire, Le Bureau des Directeurs, à une réunion tenur

QUATORZIEME Etat de Situation Annuel DE LA Compagnie d'Assurances du Peuple THIRTY-FIRST ANNUAL STATEMENT.

In conformity with the requirements of their charter, the company publish the following CONFORMEMENT à sa charte, la co public le bilan suivant pour l'année fin PRIMES REQUES:\$232,018 0 13,521 98 14,786 77 32,854 95 fet earned premiums 31st May 1885......\$188,309 83 st 25,755 s and re-iums...... 28,632 98 \$155,975 93
 Sar incendies
 \$115,723 01

 Sur les rivières
 3,440 65

 Sur les mers
 1,299 30

 Taxes
 1,978 06

 Bureau des réassureurs
 1,829 39
 .. \$82,333 90

Dépenses, etc., moins l'intérét et le sauve-9,437 08 | Billis receivable | 56,228 22 |
Premiums in course of collection	30,737 35
Stock of Vallette Dry Dock Company	11,362 50
Julyments	4,335 00
Cash on hand	30,822 13

G. W. NOTT, Secretary. 4,699 68 15,096 26 3,905 46 \$141.430.06 STATE OF LOUISIANA,
Parish of Orleans, City of New Orleans. Sworn to and subscribe before me the 9th day June, 1885.

JAMES FAHEY, Notary Public.

Le tableau qui précède est une copie exacte des livres de la Compagnie.

ERN EST PRAGST, Président.

M. POPOVICH, Vice-Président.

P. M. SCHNEIDAU, Secrétaire. DIRECTORS. Fait sous serment, pardevant moi à la Nile-Orleans, le 21 janvier 1886. J. BENDERNAGEL, Notaire. D. Fatjo, Jos. A. Shakspeare, U. Bassetti. Alden McLerlan, B. W. Taylor.

LEON OUEYROUZE. "GROCER" EN GROS, VINS ET LIQUEUR reduite des Campagnes et de l'Ones

Chez tous les Parfumeurs & Coiffeurs OUTINE Par CHles FAY, Parfumeur

Maladies des Enfants SIROP DE RAIFORT IODÉ De GRIMAULT & Cio, Pharmacians à Par Ce Sirop, dopt l'efficacité constan

ASSURANCES.

SANTAL DE MIDY **Pharm. de 1ºº** Classe, à Paris

Ces Capsules guérissent en 8 heures les écoulements les 48 heures les écoulements les plus anciens et suppriment l'emploi du Copahu, du Cubèbe et des Injections. Bépêt à Paris, 8, rue Vivienne ASSURANCES.

Compagnie d'Assurances des Pompiers de la NIIe-Orléans. The Firemen's Insurance Compan

Bureau, No 33 rue du Camp : ONZIRME RTAT DESITUATION ANNUEL \$130 313 63 40.206 6

8170,520 2

22,086 07

29 613 70 La Compagnie posséd 76,437 90 40,215 50

4,523 53 PASSIF. ur pertes non estimées Réserve pour pertes non estimées 5.107 00 ntérès et dividendes 22,086 07 déserve pour primes non acquises. Fonds de réserve et surplus 129,511 23

Patt sons serment pardevant moi, ce 20e jour e janvier, 1886. W. O. HART, Notaire

Conseil de Direction. Jacob Alexander,
H. H. Bierhorst,
Potor Blaise,
H. Ellerman,
C. Taylor Gauche,
A. H. Inancaon,
T. Frudhome,
Otto Thoman,
Otto Thoman,
22 Jany—I mofs

INSTITUTION OUETO,
Pensionent et Externsit,
Coin si Philippe et Prierr.
Lico cours de Français et d'Anglais compren
nont coutes les branches d'enseignement e
out confiér à des professeurs expérimentés.
Une classe de solfège et de chant, sous la disection de monsieur d'arté, of une classe de traraux à l'aignille et travaux d'agrément tels que
fleurs en laine, es papier, an dre sont efferte
auxélèves sens ruir ettre.
Un courre d'Pasaynel et d'Allemand appris
'Initiat' INSTITUTION CURTC.

ASSURANCES.

Association d'Assurance de Nonvelle-Orléans. Sureaux No 3 112 rue Carondele Seizième Etat Annuel. ajouter primes non acquises d 884, acquises en 1885......

. 152,925 0 682 109 9 ..8431.741 02 ets et profits et pertes...... 49,041 56 \$480,782 5 \$398,184.92 mminsion d'agen-

\$36,342 02 Oricans. \$58,220 Bons & Pri-mes de la Nile-Or-léans. 52,000 00 57,055 60 15 000 00

2.500 00 PASSIF. 136,280 00 8514,420 00

NOUVELLE-ORIZANS, 12 tanvier 1886.

PRIMES. Sur risques d'horen 4113 670 73 de ... \$413 670 73 Sur risques de fivières \$5, 901 27 Sur risques de mer ... \$455,137 22

6,009 81 \$53.170 90\$313 025 5 pertes 146,352 66 9,691 57 1,028 19 \$156,982 42 10,933 74 **34 9 i déduire, pertes payées— endie.\$146,352-66

3,714 73 15,429 58 \$233,987 30 \$79,038 24 30,593 20 Profits Bets \$48,445 04 ACTIF DE LA COMPAGNIE.

ACTIF DE LA COMPAGNIE.

Argent compliant. \$45.794 01

Argent idépuse à la Trésorteia d'Etra tiu Mississipi \$25,000 00

Billeta à ordre, billets sur nantissements, valant. \$174.510 37

Billeta à ordre, billeta hypothécaires, valant \$23,720 39

Bons des Etaise Unis, valeur du

Actions et autros bons, valeur du

261.732 07

Actions et autros bons, valeur du

261.732 07 Actions et autros bons, valeur du marché. 261,732 07 Propriétés foncières, estimées à 147,900 00 Meubles de bureau . 3,000 00 Compres en vuie du collection . 57,806 69 Comples dus par agreties . 4,144 94 Intérêta dus et échius sur prêts . 2,701 83 do pour auxertage . 486 69 do pour auxertage .

PASSIF. 28,000 00 \$959,191 88 BULLETIN FINANCIER.

mptoind'échanges (clearing house DE LA NOUVELLE-ORLEANS. fême tempe la se-maine dernière. 2,309,279 00 229,035 00 rgent américain (étalon ... au pair ... (trade do ar). 78 q MONNAIR ETRANGERE.

New York—Taux de l'argent, à 2. Londres—Taux de la Banque d'Angleter la 00 ; consols, 100 15116; argent en lingo (Az; U. S. 4s., 1273; ex-coup. Paris—Rentes, 63.15 CHANGE. Les FRANCS cont stables.

LOCHANGE A VUE SUR NEW YORK MENTES & LA BOURSE DE LA NOUVELLE CRLÉANS. Buresu & 11 A M. misiana 4's..... Вигеал 4 2 Р. М.

Le Stock Exchange s'est sjourné par respec our les funérailles du Rév. Dr J. K. Guthein Vendu dans la rue.
9 actions.dn Mutual National Bank....8118
10.000 Louisaan 4's 77'12
10.000 ...do 77'12
19.000 ...do 77'8 Dividendes

Dernières cotes du N. O. Steck Exchan 55

t'er Mfg & Expert'g Co.100 threatern Brush Else-Bons d'Etat. Bonn de ville.

Consolidated Extended. Crossman. 107 City 7 s gold.....

111

St-Charles St BR mort. 15 y're N O Waterworks Co mort. La Ice Mfg Co mort. Levee S. Cotton Press mort. La Electric L. 1st mort. Certificate et Warrants
State Warrants Ordin. 1884. 62
State Warrants Ordin. 1885. 61
do do 1886. 61
Police Cits.
School Cite.
City Scrip. old. 691
Jan. In. Cite. on State Crusols.
Cité émis en vertu de l'acte 93
de 1880. 1880. 1886. 1986
Unpaid State Coupons No 12
Unpaid State Coupons prior to No 12
Unpaid City Coupons. 14
Unpaid City Coupons.
State School Warrants. Certificate et Warrauts.

1 Avec dividende. 2 Sans dividende. 3 Avec coupen. 4 Sans coupen. 5 Crossman's Issue. 6 New Stock. BULLSTIN COMMERCIAL. COTON.

(Nos cotes pour les marchés du pays et étran res sont prises des dépéches, et nos statistiques s coten nous viennent du New Orleans Cotton SUR PLACE. Le Cotton Exchange a rapporté aujourd'hu

dos ventes de 500 ballos comprens ballos après 2:30 p. m. samedi. Le marché est inactif et facilo. Tes cotems taccos sont de 4 p. 3 30 plus Samedi 65g 71g 77e 83g 87g 91g 103g 113g

HORS DE LA BOURSE

GROCEBIES.

AMIDON—3 à 31ce la livra.

FRUITS ET NOIX.

coton, \$7.00 par ton.
campagne a per
de la ville \$19.00 per lor
de graine de c ton a \$

Calmes et stables.
Jun 8.76 a 8.78; juillet 8.82
out 8.86 a 8.87; septembre 8.66
ctubre 8.56 a 8.57; novembre 8.53 ntes comprennent 5 800 balles.

MARCHE DE NEW-YORK. SUR PLACE.

Stables.
Jun 9,02 à 9,04, inillet 9,31 à 9,12; aott
9,10 à 9,124; septembre 9,10 à 0,11; octobre
9,19 à 9,00; myscubre 9,95 à 6,97; décem
bre 8,19 à 8,99; jauvier 9,05 à 9,06; fé
tre 9,13 à 9,14; mars 9,23 à 9,24; avri
9,52 à 9,34 EXPORTATIONS & L'ETRANGER-De la

STOCKS—A la Nouvelle-Orléans, 67.998 balles; même temps l'année dernière, 63.417 balles; dans tous les ports des États-Unis, 335,649 balles; même temps, l'année dernière 375,190 balles. MARCHE DE LIVERPOOL. SUR PLACE. Vendredi. Tractif avec une demande limitée

Cotes — 51sd pour le Middling 53[16d pour le Middling Orienne. FUTURS. MARCHE DU HAVRE.

SUCRE ET MELASSE. pport officiel du Louisiana Sugar Excuges SUCRE-Open kettle ef OPEN KETTLE-Strictly prime.....

CENTRIFUGAL Choice white...
Off whites...
Gray off white.
Choice yellow of
Prime yellow...
Off yellow...
Seconds... MELASSE-Open Kettle etable

CENTRIFUGAL- Facile BIZ DE LA LOUISIANE. Rapport officiel du New Orleans Produce Exchange RIZ CLEAN-Calme.

FABINES ET GRUS.

Cloture officielle de la Bourse ; ALCOOL—Le gallon.

BRANDIRS—Du pays, le gal.

Peche—vieux, le gallon.

Poume.

COGNAC—Importe — 1882, le gallon. HORS DE LA BOURSE. 1 . 3 FARINE SUR ORGINE—Winther wheat nour patente \$5 00 a 5 25 le baril; extra fancy \$5 62 la a 4 87 lg; fancy \$4 37 lg choix \$4 25; Minnesota flour, bakers \$4 50; patente Minnesota flour, bakers \$4.50; patente \$5.124. FARINE DE MAIS-\$2.35. GREAM MEAL—Chuice \$2.30 a 2.40. GRU—Noulmal a \$2.75 le hard. FARINE DE SEIGLE—\$3.50 a 3.75. 0.47 MEAL—Course \$5.00 a 3.75. fine 5.25.

Formar | For GRAINS ET FOUBBAGES. A LA BOURSE. MAIS—Le marché est coté à 49 à 50 pour blanc; 45 à 46 pour le mêlé et à pour le agane: AVQINE—Do l'Ouest 36 à 36½; Texas — SON—60 à 65c.
FUIN—Prime \$14 00 à 15 50; Chaice \$16,00 à 16 50. HORS DE LA BOUESE. Les petits lots se vendent aux prix sufvanta: mais 2 à 4c de plus par boisseau; avoine 2 à 4c de plus par boisseau; son 5 à 45c de plus par 100 livres, et le foin \$200 à 300 de plu par ton-neau.

PROVISIONS. A LA BOURSE. Cléture efficielle de la Bourse pour les lots ex gros: Les provisions sont fermes. MESS PORK—\$9.75. VIANDES SALEES SECHES.— 54 55%; shortrib sides 54 55%; 54 55%;

54 à 5%; shortrib sides 5% à 57g; long clear 54 à 50g; shortrib sides 51g; abort rib sides 61g; long clear sides 63g; GRAISSE—En tierçons, refined, 57g à 6. JAMBON—11. Les cotes des provisions à la Bourse sont penr le marchée ne gros; les prix des détaillants sont de 25 à 50c plus élevés pour le porc, et de % à o pour les autres articles proyequet du porc.

40a

caisse

Par gallon

GENTEVRE—Du paya, de New
York on de Philadelphie, par
gallon

Hollande, par gallon

Sir Robt. Burnett's Old Tom.

Sir Robt. Burnett's Old Tom

par caissee

Holland, par caissee

VINS ROUGES—California Claret, le gallon

CHARLON.
PITTSBURG—Detail—Famille 50e le b \$5.00 le boucaut: Anthracite \$9.00 à 9.5 ion.: bateaux 40 c. steamers \$4.25 la ne en gros 30 à 32 c. le baril.

Ordinare, la caisse.
Château Dillon, par cask.
Blanquefor, par cask.
Château Dillon, par caisse.
INS BLANCS—California. Importé, de famille, la bar... Importé, fin, la bar.... sensy.
Extra Dry
Drymonspole, Heidsick & Ce
par caisse, quarts.
Pints, par caisse.
Hy Cliquot—quts par douz. MATERIAUX de CONSTRUCTIO! Yard Spot Quotations la a le de plus par l'evre

DU PANS — Prunes 25 à 60 c. la boltepommes 25 a 50 cts; péche 25 cts à 81 00pacar es 6 c la Louisine 4 à 20c, seion
la groaseur; du Teras 5 à 12 lg; pintacheronge du l'eunessee 4 à 50 la livre, de la Vircinie 7c; pommes se-dez 4a 31 à 4; aliced
51 à 6; evaporated 8 à 59. Flooring No 1. 23 00 Ceiling, No 1. No 2. 16 00 No 2. No 3. 14 50 No 3. No 1. Weath Bds No 1 15 00 Boards, No 1.

The formulated & 2.99 a. 1 and the first part of ed Bus No 1. 9 No 3... OAK LUMBI 50 00 No 8 30 00

PRODUITS DE LACAMPAGNE. (Nos cotes représentent le prix au gros au nding Les marchands obtiniques ... è 25.

OIGNONS—De la nomine 40 a 75c le paquen.
AIL—De la Louisiane \$2.75 a 3.00 par crate. CHOUNA—Louisians \$2.75 a 3.00 par crate. CHOUNA—Louisians \$2.75 a 3.00 par crate. CHOUNGHO! TE—St.Louis \$6.50 a 7.00. Chicago \$6.50 a 7.00. New York 25c a 2½; Red kidneys 3½; Choice 3. New York 25c a 2½; Red kidneys 3½; western white choice 3. A 3%; non versions and the strength of the strength o view 75c pièce.

PEATX DE CAMPAGNE—Green aalted 7.

PEATX DE CAMPAGNE—Green aalted 7.

Ary finn 12s. dry salted 1 le la litre; amagee green hidre 2c off, dataaged dry 1/3 off.

PELLETERIE—druer \$1.00 à 3.50; caator topened; 50 c. a \$1.00 pièce; loutre — a 15. TARACHANDINES BUVERBES.

TARAC EN FEUILIES — Lups heavy 5 a 5 citient 4 s a 6 leaf 7 a 11 leaves 5 a 1s.

TARAC MANUFACTURE — dobting par is ver—Fine plug 80c a \$1 05; fine median 53 a 63c, Bright quarters and commun 11 linch 4 s et 5 s, 25 a 35c. Bright havy, 30 a 46c. fancy natural leaf 50 a 40c. inne-out chewing 30 4 65c. granulated smoking 33 a 60.

NAVAL STORES—Les prix du gros sont comme suit. Au détail if faut payer 25 a gondroi de plus par baril. Pitch 91 50 4 s. gondroi 18 20 c. de 18 par 18 c. gondroi 18 20 c. de 18 par 18 c. gondroi 18 20 c. de 18 par 18 c. gondroi 18 20 c. de 18 par 18 c. gondroi 18 20 c. de 18 par 18 c. gondroi 18 20 c. de 18 par 18 c. gondroi 18 20 c. de 18 par 18 c. gondroi 18 20 c. de 18 par 18 c. gondroi 18 20 c. de 18 par 18 c. gondroi 18 20 c. de 18 par 18 c. gondroi 18 20 c. de 18 par 18 c. gondroi 18 par 18

fair to common.
Mississiff, Alabama, &c. Grass
Cattle—life qualité, par tête.
2 me qualité, par tête.
Vaches communes et vieilles.
Vaches qualité, par tête.
2 me qualité, par tête.
Väarkine—life qualité har tête

4197 5 CHRVAUX ET MULETS.

Priz du Marché.

tes diz jours que mivront la présente nou cation, les raisons es la compte fina contre pour les receptants de la compte final presente par l'administrative de cette succession, ne serait pas approuvé et house et les fonds distribués conformement au discompte, et la chartibués conformement au discompte, et le monte de la conformement de la compte de la conformement de la conforme de la conformement de la conforme de la conformement de la conformem

FEULILETON.

The property of t

Longol notatre,

Musicath, Director Statement of Matter, and Artesian and

, lo gue, dos tirm-